

Domande di permesso concernenti la durata del lavoro

Permesso di lavoro notturno e domenicale (art. 17 e 19 LL)

- 09-13969 / 111558
CLS Communication AG, 6830 Chiasso
Translation: Ordini di traduzione per i clienti
orario d'esercizio indispensabile per soddisfare bisogni particolari
dei consumatori
3 U, 2 D
01.03.2009–31.12.2009 (nuovo permesso)

Permesso di lavoro domenicale e festivo (art. 19 e 20a LL)

- 09-13973 / 109174
Consorzio TAT Tunnel AlpTransit – Ticino Faido Lotto 452, 6760 Faido
Vermessung, Schichtbauführer und Kader
orario d'esercizio indispensabile per ragioni tecniche ed economiche
40 U
16.03.2009–31.03.2012 (nuovo permesso)
deroga in virtù dell'art. 28 LL

(U = uomini, D = donne, G = giovani)

Rimedi giuridici

Chiunque è toccato nei suoi diritti o doveri dal rilascio di un permesso concernente la durata del lavoro e chiunque è legittimato a ricorrere può esaminare, previo accordo telefonico (tel. 031 322 29 48), gli atti prodotti con la domanda, entro 10 giorni dalla pubblicazione della stessa, presso la Segreteria di Stato dell'economia SECO, Condizioni di lavoro, Protezione dei lavoratori (ABAS), Effingerstrasse 31, 3003 Berna.

17 marzo 2009

Segreteria di Stato dell'economia:

Direzione del lavoro